

SCF760  
SCF762



**PHILIPS**  
**AVENT**



Philips AVENT, a business of Philips Consumer Lifestyle BV  
Tussendiepen 4, 9206 AD Drachten, The Netherlands

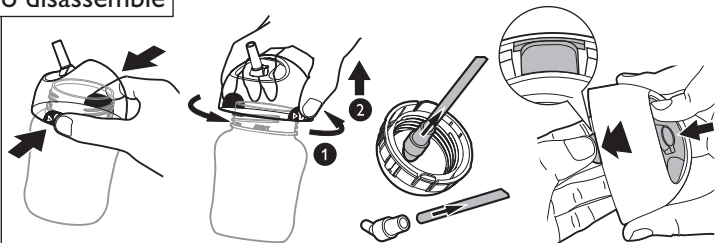
Trademarks owned by the Philips Group.  
©2011 Koninklijke Philips Electronics N.V.  
All Rights Reserved.

3140 035 24626  
3140 035 24866

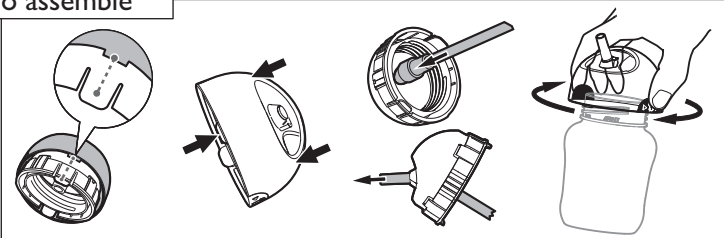
SCF760\_SCF762\_China\_UM\_V5.0



## To disassemble



## To assemble



|                         | Philips AVENT<br>Baby Bottle<br>SCF66x; SCF68x | Philips AVENT<br>Spout Cup<br>SCF60x; SCF75x | Philips AVENT<br>Straw Cup<br>SCF76x |
|-------------------------|--|--|--------------------------------------|
|                         |  |  |                                      |
| Screw top<br>螺旋盖<br>螺旋盖 |  |  |                                      |
| Bottle<br>奶瓶<br>瓶身      |  |  |                                      |

## EN Important safety instructions

### For your child's safety and health

#### WARNING!

Always use this product with adult supervision.

Continuous and prolonged sucking of fluids will cause tooth decay.

Always check food temperature before feeding.

Keep all components not in use out of the reach of children.

- Prevent your child from running or walking while drinking.
- Before the first use, disassemble all parts and clean them thoroughly.
- Before each use, check the straw cup. If any damage or crack is detected, stop using the straw cup immediately.

#### ! 注意:

- Close the screw top tightly by turning it clockwise. Otherwise, it may come off during use.
- Do not drink from the straw cup, twist and turn the lid lightly anticlockwise (without squeezing).
- To take the screw top off, squeeze the screw top on the two indications and turn it anticlockwise.
- The straw cup is intended for use with milk and water. Do not use it with any other liquids, such as fruit juices, flavoured sugary drinks, carbonated beverages, soup, or broth.
- The straw cup is not microwaveable.
- Do not cover tighten the lid on the straw cup.
- Do not use the straw cup to mix and shake infant formula as this can clog the vent hole and cause the cup to leak. Make sure that the straw parts are properly assembled.
- To prevent scalding, allow hot liquids to cool before you fill the cup.
- For hygiene reasons, replace straws after 3 months of use. Use only Philips AVENT straws.

### Cleaning and sterilization

#### ! Caution:

- Never use abrasive, anti-bacterial cleaning agents, or chemical solvents.
- Do not place components directly on surfaces that are cleaned with anti-bacterial cleaners.
- Food coloring can discolor components.
- After each use, disassemble all parts and clean them thoroughly in warm and soapy water, and rinse them in clean water. Or, clean all the components on the top rack of dishwasher.
- If necessary, clean the straw with a cleaning brush sold separately.
- Do not store the straw cup in drying/sterilizing cabinets with heating elements.

### Storage

#### ! Caution:

- Keep the straw cup from the source of heat or direct sunlight.
- For hygiene maintenance, disassemble the straw cup and store it in a dry and covered container.

#### \* Tip:

- The lid and body of the straw cup are compatible to Philips AVENT bottles and Magic cups. For details, see the "Interchangeability chart".
- The replaceable straws and the brush set are sold separately.

## ZHS 重要安全说明

### 为了儿童的安全和健康

#### 警告!

务必在成人的监督下使用本产品。

长时间持续吮吸液体可能导致蛀牙。

喂食前请务必检查液体的温度。

将所有不用的部件放置在儿童无法接触到的地方。

- 在喂食的过程中让宝宝不要跑动或走动。
- 首次使用之前，请拆下所有部件并进行彻底清洗。
- 每次使用之前，先检查一下吸管杯。如果发现损坏或破裂，请立即停止使用吸管杯。

#### ! 注意:

- 请顺时针转动以拧紧螺旋盖。否则，会在使用过程中脱落。
- 用吸管杯饮用，请逆时针方向轻轻旋转瓶盖（请勿挤压）。
- 要拧开螺旋盖，请在两个指示处紧握螺旋盖，并逆时针旋转。
- 吸管杯只能用来喝奶和喝水。不要用来喝任何其他液体。例如果汁、含糖调味饮料、碳酸饮料、汤或羹。
- 吸管杯不能在微波炉中使用。
- 不要将盖子在吸管杯上拧得太紧。
- 不要将吸管杯来混合和冲泡婴儿配方奶粉，因为这可能堵塞通气孔并导致杯子渗漏。确保吸管部件已正确组装。
- 为避免烫伤，请等待液体冷却后再倒入杯中。
- 出于卫生考虑，每 3 个月更换一次吸管。只能使用飞利浦新安怡吸管。

### 清洁与消毒

#### ! 注意:

- 请勿使用腐蚀性抑菌清洁剂或化学溶液。
- 请勿将部件直接放在使用抑菌清洁剂清洗过的物体表面。
- 食物的色素可能使组件变色。
- 每次使用之后，请拆解所有部件并在温的肥皂水中进行清洗，然后用清水冲洗干净。或者在洗碗机的上搁架上清洗所有组件。
- 如非必要，请使用另售的清洁刷清洗吸管。
- 不要将吸管杯存放在带加热元件的拱干/消毒柜中。

### 存放

#### ! 注意:

- 使吸管杯远离热源或阳光直射。
- 为保持卫生，请拆开吸管杯并将其存放在干燥的带盖容器中。

#### \* 提示:

- 吸管杯杯盖和杯身兼容于飞利浦新安怡奶瓶和魔术杯。有关详情，请参阅“互換圖表”。
- 可互换的吸管和毛刷套件单独销售。

## ZHT 重要安全性指示

### 為確保兒童安全和健康

#### 警告!

使用此產品時，應時有成人監督。

持續並長時間吮吸液體可能引致蛀牙。

每餐餵食前，檢查食物溫度。

不使用時妥善保管所有配件，請勿讓兒童接觸。

- 飲用期間請勿讓寶寶跑跳或走動。
- 第一次使用前，請拆解所有零件並徹底清潔。
- 每次使用前，請檢查吸管杯。如果發現任何損壞或破裂情形，請立即停止使用吸管杯。

#### ! 注意:

- 順時針方向轉動旋緊頂部以將其緊緊關閉。否則，使用時就可能會脫落。
- 要直接由吸管杯飲用，只需要輕輕地逆時針方向扭轉上蓋（勿擠壓）。
- 要取下旋緊頂部，在兩側指示處捏緊旋緊頂部并按逆時針方向轉動。
- 吸管杯適用於盛裝牛奶或水。請勿將其用於其他液體，例如果汁、含糖調味飲料、碳酸飲料、各種各樣的湯。
- 吸管杯不適用於微波爐。
- 請勿將吸管杯蓋鎖太緊。
- 請勿使用吸管杯來混合及攪動嬰兒配方，因為這會阻塞通氣孔，導致吸管杯漏液。請確定正確組裝吸管零件。
- 為避免燙傷，請先將熱飲冷卻後再放入杯中。
- 考慮到衛生因素，請每 3 個月更換吸管。只用 Philips AVENT 吸管。

### 清洗及消毒

#### ! 注意:

- 切勿使用具磨蝕性的清潔劑、抗菌清潔劑，或化學溶劑。
- 請勿將沾有抗菌清潔劑的組件直接放在表面上。
- 食用色素會使組件褪色。
- 每次使用後，請拆解所有零件，用溫的肥皂水徹底清潔，再用清水沖洗。或者也可以將所有組件放在洗碗機上層加以清潔。
- 沖洗時，請用另售的清潔刷清洗吸管。
- 請勿將衛生、請拆解吸管杯並在具有加熱功能的乾燥/消毒櫃中。

### 收納

#### ! 注意:

- 請將吸管杯遠離热源或直接日照。
- 為保持衛生，請拆解吸管杯並將其收納在乾燥且有蓋的容器中。

#### \* 秘訣:

- 吸管杯的蓋子和杯身與 Philips AVENT 奶瓶及魔術杯相容。如需詳細資料，請參閱「替換圖表」。
- 可替換的吸管和副組需另外選購。

**PHILIPS  
AVENT**

|  |                  |
|--|------------------|
| 产品   | : 飞利浦新安怡 9 安士吸管杯 |
| 型号   | : SCF76000       |
| 主要材料   | : 聚丙烯、聚乙烯、硅胶     |
| 使用温度   | : 100 °C         |
| 检验   | : 合格             |
| 产地   | : 中国             |
| 飞利浦电子香港有限公司<br>香港新界沙田香港科学园科技道东五号<br>全国顾客服务热线: 4008 800 808 |                  |

**PHILIPS  
AVENT**

|  |                   |
|--|-------------------|
| 产品   | : 飞利浦新安怡 12 安士吸管杯 |
| 型号   | : SCF76200        |
| 主要材料   | : 聚丙烯、聚乙烯、硅胶      |
| 使用温度   | : 100 °C          |
| 检验   | : 合格              |
| 产地   | : 中国              |
| 飞利浦电子香港有限公司<br>香港新界沙田香港科学园科技道东五号<br>全国顾客服务热线: 4008 800 808 |                   |